



# DZIENNIK URZĘDOWY

galicyjskiej  
c. k. Dyrekcyi poczt i telegrafów.

# AMTSBLATT

der k. k. Post- und Telegraphen-  
Direktion für Galizien.

W Tarnowie, dnia 22. stycznia 1916.

Tarnów, am 22. Jänner 1916.

**Treść:** Dodatkowe wyjaśnienie oraz zarządzenie w sprawie zaliczek na płace celem zakupu ruchomości, utraconych wskutek inwazy nieprzyjacielskiej. — Otwarcie dla ruchu prywatnego etapowych urzędów pocztowych i telegraficznych na okupowanym obszarze Polski. — Zamknięte listy prywatne nadane w c. i. k. wojskowych urzędach pocztowych w Bośni i Hercegowinie. — Rozsyłanie list ciągnień losów austriackiej loteryi klasowej za opłatą podług taryfy gazetowej. — Dopuszczenie ruchu nadawczego prywatnych pakietów w niektórych galicyjskich urzędach pocztowych. — Ruch pakietów prywatnych do miasta Trydentu. — Odmawianie przyjęcia przekazów pocztowych do jeńców wojennych jest nieuzasadnione. — Postępowanie z przedawnionymi przekazami pocztowej kasy oszczędności. — Telegramy do obszarów zamkniętych dla ruchu prywatnego. — Zmiana okręgu doręczeń. — Wiadomości osobiste. — Konkursy.

**Inhalt:** Nachträgliche Erläuterung und Anordnung betreffend die Gehaltvorschüsse zum Zwecke der Wiederanschaffung von zufolge der feindlichen Invasion eingebüsst Mobilien. — Eröffnung von Etappenpost- und Telegraphenämtern in den besetzten Gebieten Polens für den Privatverkehr. — Geschlossene Aufgabe von Privatbriefen bei den k. u. k. Militärpostämtern in Bosnien und Hercegovina. — Versendung der Ziehungslisten der Klassenlotterie zum Zeitungstarife. — Zulassung der Aufgabe von Privatpaketen bei einigen Postämtern in Galizien. — Privatpaketverkehr nach Stadt Trient. — Verweigerung der Annahme von Postanweisungen für Kriegsgefangene etc. ungerechtfertigt. — Behandlung der Zahlungsanweisungen deren Gültigkeitsdauer bereits abgelaufen ist. — Telegramme für die Verbotsräume. — Bestellbezirksänderung. — Personalnachrichten. — Konkurse.

L. 24/prez. ex 1916.

## Dodatkowe wyjaśnienie oraz zarządzenie w sprawie zaliczek na płace celem zakupu ruchomości, utraconych wskutek inwazy nieprzyjacielskiej.

Odnosnie do tut. okólnika z dnia 18. grudnia 1915 L. 745/prez. (Nr. 54 dz. rozp. Dyr. poczt.) oznajmia się po myśli reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z dnia 13. stycznia 1916 L. 13.186/H. M. ex 1915, że zapomogi na zakupno ruchomości utraconych wskutek inwazy nieprzyjacielskiej będą udzielane jako »zaliczki na płacę« z tem zastrzeżeniem, iż warunki i sposób spłaty tej zaliczki będą później osobnem zarządzeniem ustalone.

Panowie Naczelnicy urzędów mają na to postanowienie zwrócić uwagę funkcyjony ruszy wnoszących podania o zapomogę mobiliarną.

Celem uzyskania należytej podstawy do ocenienia, czy i o ile prosba o zapomogę mobiliarną zasługuje na uwzględnienie poleca się, by funkcyjony rusze ubiegający się o taką zapomogę podawali na końcu podania jeszcze następujące szczegóły:

1) wśród jakich okoliczności utrata wykazanych ruchomości nastąpiła (np. wskutek pożaru, zrabowania przez nieprzyjaciela, kradzieży, rekwizycyi przez wojska i t. p.);

2) czy utracili wszystkie ruchomości pozostawione przy ucieczce w mieszkaniu, czy też wykazane ruchomości stanowiły tylko część urzędzenia, a w danym razie jaką.

Panowie Naczelnicy urzędów mają podane przez petentów okoliczności poddawać ścisłemu badaniu w myśl wskazówek udzielonych tut. rozporządzeniem z 18. grudnia 1915 L. 745/prez. i postarać się w interesie sprawiedliwego wymiaru zasiłku o przedstawienie prawdziwego stanu rzeczy, w szczególności przez odróżnienie tych, którym nic z mienia ruchomego nie pozostało albo prawie nic — od tych, którzy utracili tylko jakąś część.

Również mają Panowie Naczelnicy przy przedstawianiu wniosku co do wysokości udzielić się mającej zapomogi (vide punkt d. okólnika L. 745/prez.) mieć także tę okoliczność na uwadze, że zapomoga mobiliarna ma jedynie na celu umożliwienie nabycia ruchomości koniecznie potrzebnych do egzystencji, a wobec tego nie można przy ocenianiu wysokości potrzebnej zapomogi brać na uwagę całej poniesionej szkody, w której uwzględniono niejednokrotnie rzeczy zbytekowe i do życia niekoniecznie potrzebne jak n. p. jedwabne suknie i bluzki, pluszowe płaszcze, jedwabne i modne kamizelki, dywany, obrazy, książki i t. d.

Tarnów, 18 stycznia 1916.

---

L. 437/M.

### **Otwarcie dla ruchu prywatnego etapowych urzędów pocztowych i telegraficznych na okupowanym obszarze Polski.**

Według zawiadomienia c. k. Ministerstwa handlu z 8. stycznia 1916 L. 40415/P. ex 1915 otwarte zostały na terenie Polski, obsadzonym przez austriacko-węgierskie wojska dla ruchu prywatnego c. i k. etapowe urzędy pocztowe i telegraficzne Granica i Kraśnik oraz c. i k. etapowe urzędy pocztowe Pilica, Skala w Polsce, Strzemieszyce, Pradla i Sławków w Polsce.

W obrocie z tymi urzędami pocztowymi dopuszczone są:

I. w etapowych urzędach pocztowych i telegraficznych Granica i Kraśnik

a) **przy nadawaniu:**

Karty korespondencyjne, otwarte listy, druki (czasopisma), próbki towarowe, otwarte listy z podaną wartością, przekazy, czeki pocztowej Kasy oszczędności i telegramy.

b) **przy doręczeniu:**

Karty korespondencyjne, otwarte i zamknięte listy, druki (czasopisma), próbki towarowe, pakiety bez podanej wartości do 5 Kg., listy z podaną wartością, przekazy i telegramy.

II. W etapowych urzędach pocztowych Pilica, Skala w Polsce, Strzemieszyce, Pradla i Sławków w Polsce

a) **przy nadawaniu:**

Karty korespondencyjne, otwarte listy, druki (czasopisma), próbki towarowe.

b) **przy doręczeniu:**

Karty korespondencyjne, otwarte i zamknięte listy, druki (czasopisma), próbki towarowe i pakiety bez podanej wartości do 5 Kg.

Cały materiał pocztowy dla tych nowych urzędów należy z wyjątkiem pakietów skierowywać do sortowni poczt polowych (obecnie w Tarnowie), zaś pakiety odsyłać do Szczakowej za pośrednictwem cywilnych poczt ruchomych.

Prywatne telegramy adresowane do nowych urzędów pocztowo-telegraficznych odsyłać należy do komisji cenzury telegramów przynależnej dla urzędu nadawczego.

Natomiast telegramy prywatne, nadane w wymienionych urzędach do miejscowości w Monarchii, skierowywane będą do komisji cenzury telegramów w Krakowie.

Tarnów, 18. stycznia 1916.

---

L. 374/M. ex 1916.

**Zamknięte listy prywatne nadane w c. i k. wojskowych urzędach pocztowych w Bośni i Hercegowinie.**

Tutejsze rozporządzenie z 4. grudnia 1915 L. 12.639/M. ogłoszone w dzienniku urzędowym Nr. 52 z r. 1915 o dopuszczalności zamkniętych listów prywatnych od armii w polu, nadanych w urzędach poczty polowej, odnosi się wedle zawiadomienia c. k. Ministerstwa handlu z 9. stycznia 1916 L. 72/HM. także do listów, nadanych w c. i k. wojskowych urzędach pocztowych w Bośni i Hercegowinie.

Wobec tego nie należy listów prywatnych, nadanych w tych urzędach ani kwestyonować z powodu zamknięcia, ani poddawać ich cenzurze w obszarach na tyłach operującej armii (Hinterland).

Nadchodzące do doręczenia tego rodzaju listy należy bez utrudnień doręczać i nie uważać ich za podejrzone.

Tarnów, 18. stycznia 1916.

L. 4.589/V.

**Rozsyłanie list ciągnięć losów austriackiej loteryi klasowej za opłatą podług taryfy gazetowej.**

Według rozporządzenia c. k. Ministerstwa handlu z 7. stycznia b. r. L. 362/P. ex 1916 wolno odtąd biuram sprzedaży losów austriackiej loteryi klasowej rozsyłać **urzędowe listy ciągnięć** za zniżoną opłatą według **taryfy gazetowej**.

Ponieważ listy ciągnięć pojawiają się kilka razy w tygodniu, przeto opłata wynosi według taryfy gazetowej po 2 h. od sztuki bez względu na wagę przesyłki.

Biura sprzedaży, któreby reflektowały na korzystanie ze zniżki, mają donieść tutaj, ewentualnie za pośrednictwem urzędu pocztowego, w którym urządzie pocztowym pragną pobierać znaczki gazetowe i nadawać listy ciągnięć.

Na podstawie takiego doniesienia zarządzi Dyrekcya poczt co potrzeba, aby umożliwić rozsyłkę wspomnianych list za opłatą gazetową.

Tarnów, 15. stycznia 1916.

L. 385/M.

**Dopuszczenie ruchu nadawczego prywatnych pakietów w niektórych galicyjskich urzędach pocztowych.**

Wskutek rozporządzenia c. k. Ministerstwa handlu z 16. stycznia 1916 L. 121/P. dopuszcza się ruch **nadawczy** prywatnych pakietów pocztowych w następujących, do takiegoż ruchu oddawczego już poprzednio upoważnionych (zob. dz. urz. Nr. 49 str. 368) urzędach pocztowych tut. okręgu:

Bartatów	Janów koło Lwowa	Macoszyn
Bełzec	Kamionka wołoska	Magierów
Bilcze Wolica	Kleparów	Mikołajów nad Dniestrem
Brzuchowice	Krechów	Mosty wielkie
Czerkasy	Kulików	Mszana koło Bartatowa
Dobrosin	Kulparków	Narol
Glinna koło Lwowa	Lelechówka	Nawarya
Glińsko	Łozina	Piasieczna
Horożanna wielka	Lubycza królewska	Potylicz

Przystań	Stawczany	Wiszenka
Pustomyty	Szczerzec koło Lwowa	Zamarstynów
Rawa ruska	Turyńka	Zimna woda-Rudno
Rzęsna polska	Uhersko	Zniesienie koło Lwowa
Siedliska koło Rawy ruskiej	Werchrata	Żółkiew

Dopuszczone są pakiety bez ograniczenia wagi i wartości, z powziętkiem lub bez niego, ekspresowe i tzw. »przestrzenne«.

Warunki przyjęcia:

- 1) pakiety muszą być nadane w stanie otwartym,
- 2) dołączanie korespondencji prywatnej do pakietów jest wzbronione,
- 3) nie wolno używać adresu przesyłkowego do przesyłania wiadomości,
- 4) do każdego pakietu osobny adres przesyłkowy,
- 5) przy pakietach z artykułami zapotrzebowania, zajętych na rzecz kraju, konieczne jest do wysyłki poza obręb Galicyi pozwolenie na wywóz władzy politycznej (zob. dzien. urz. Nr. 54 str. 401).

Niniejsze dopuszczenie prywatnego ruchu pakietowego nadawczego i warunki przyjęcia należy opublikować w urzędzie zapomocą odpowiedniego ogłoszenia.

Tarnów, 17. stycznia 1916.

L. 386/M.

#### Ruch pakietów prywatnych do miasta Trydentu.

Wskutek reskryptu c. k. Ministerstwa handlu z dnia 15. stycznia 1916 L. 1.225/P. za-wiadamia się urzędy w ślad tuł. pisemnego okólnika z dnia 15. października z r. L. 11.126/M., że ruch pakietów prywatnych do miasta Trydentu został ogólnie dopuszczony.

Dołączanie prywatnej korespondencji do pakietów i przesyłanie wiadomości na od-cinku adresu przesyłkowego jest wzbronione.

Tarnów, 18. stycznia 1916.

L. 7.268/VII.

#### Odmawianie przyjęcia przekazów pocztowych do jeńców wojennych jest nieuzasadnione.

W ostatnim czasie nadchodziły do c. k. Ministerstwa handlu liczne zażalenia z po-wodu odmowy przyjęcia przekazów pocztowych do jeńców wojennych tudzież do osób internowanych i konfiniowanych. Po-wołując tutejsze rozporządzenia z 12. kwie-tnia 1915 L. 19.611/VII., dz. urzęd. Nr. 14 ex 1915, stronica 85 i z 13. listopada 1915, L. 86.224/VII., dz. urzęd. Nr. 48 ex 1915, stronica 356, oznajmia się c. k. urzędowi pocztowemu co następuje:

Do przyjmowania i odsyłania przekazów pocztowych do jeńców wojennych, tudzież osób internowanych i konfiniowanych w za-graniczy nieprzyjacielskiej, dokąd obrót prze-kazowy odbywa się li tylko za pośredni-

Zl. 7.268/VII.

#### Verweigerung der Annahme von Postanweisungen für Kriegsgefangenen etc. ungerechtfertigt.

In letzter Zeit sind dem k. k. Handels-Ministerium häufig Beschwerden wegen Nichtannahme von Postanweisungen für Kriegsgefangene, Internierte und Konfinierte zugekommen. Den k. k. Postämtern wird daher mit Beziehung auf die h. a. Verordnungen vom 12. April 1915 Zl. 19.611/VII., Amtsblatt Nr. 14 ex 1915, Seite 85 und vom 13. November 1915 Zl. 86.224/VII., Amtsblatt Nr. 48 ex 1915, Seite 356, Folgendes mitgeteilt:

Zur Annahme und zur Abfertigung von Postanweisungen für die Kriegsgefangenen, Internierten und Konfinierten im feindlichen Ausland sind, da dieser Verkehr ausschliesslich durch die schweizerische Postverwal-

ctwem szwajcarskiego zarządu pocztowego, upoważnione są tylko te urzędy pocztowe, które w myśl rozporządzenia M.H. z 21. kwietnia 1915 L. 11.067/P. (dz. rozp. poczt i telegr., Nr. 54), względnie tut. rozporządzeń z 28. kwietnia 1915 L. 21.975/VII. (dz. urzęd. Nr. 16 ex 1915, stronica 112) i z 13. listopada 1915 L. 86.224/VII. (dz. urzęd. Nr. 48 ex 1915, stronica 356) upoważnione są do przyjmowania przekazów pocztowych do Szwajcaryi, a więc tylko eraryalne urzędy pocztowe i te klasowe urzędy pocztowe, które przez przełożoną Dyrekcyę poczt i telegrafów specjalnie zostały do tego upoważnione.

Do przyjmowania kwot pieniężnych, które jeńcom wojennym i t. d. przesłane być mają zapomocą przekazów pocztowych, upoważnione i obowiązane są jednak także wszystkie inne klasowe urzędy pocztowe. Te urzędy pocztowe mają przyjęte od stron dla jeńców wojennych i t. d. kwoty pieniężne odesłać do najbliższego **eraryalnego** urzędu pocztowego bądź to zapomocą urzędowego listu pieniężnego, przyczem atoli dostarczyć należy temu urzędowi wszystkich dat, potrzebnych do wystawienia przekazu (patrz zestawienie postanowień o ruchu poczt. z jeńcami wojennymi i t. d., dodatek do Nr. 101 ex 1915 dziennika rozp. poczt. i tel., oddział I, A, punkt 2 i 4 B, punkt 1), bądź też zapomocą urzędowego przekazu pocztowego, który potrzebne daty zawierać ma na odwrotnej stronie lewego odcinka. Eraryalny urząd pocztowy, otrzymawszy taki list pieniężny lub przekaz, ma załatwić wystawienie i wysłanie międzynarodowego przekazu pocztowego w myśl wspomnianych powyżej postanowień, przy przekazach zaś do osób konfionowanych, które podlegają opłacie pocztowej, odciągnąć od nadesłanej tam kwoty pieniężnej tę kwotę, która potrzebna będzie do ofrankowania międzynarodowego przekazu pocztowego, chyba że klasowy urząd pocztowy do wspomnianego urzędowego listu pieniężnego dołączył także znaczki pocztowe w ilości potrzebnej do ofrankowania przez eraryalny urząd pocztowy wystawić się mającego międzynarodowego przekazu pocztowego.

Wzywa się przeto c. k. urzędy pocztowe, by się do tego ściśle zastosowały.

Tarnów, 19. stycznia 1916.

tung vermittelt wird, nur jene Postämter ermächtigt, die im Sinne der H. M. Verordnung vom 21. April 1915, Zl. 11.067/P. (Post und Telegraphen-Verordnungsblatt Nr. 54), beziehungsweise der ho. Verordnungen vom 28. April 1915 Zl. 21.975 (Amtsblatt Nr. 16 ex 1915, Seite 112) und vom 13. November 1915, Zl. 86.224/VII, (Amtsblatt Nr. 48 ex 1915, Seite 356) zur Annahme von Postanweisungen nach der Schweiz berechtigt sind, also nur die ärarischen und jene Klassenpostämter, welche von der vorgesetzten Post und Telegraphen Direktion besonders hiezu ermächtigt sind.

Zur Annahme von Geldbeträgen, die den Kriegsgefangenen u. s. w. mittelst Postanweisung übersendet werden sollen, sind jedoch auch alle übrigen Klassenpostämter ermächtigt und verpflichtet. Diese Postämter haben die von den Parteien für Kriegsgefangene u. s. w. übernommenen Geldbeträge entweder mittels amtlichen Geldbriefes unter Beischluss aller für die Ausfertigung einer Postanweisung für Kriegsgefangene u. s. w. erforderlichen Angaben (siehe die Zusammenstellung der Bestimmungen über den Postverkehr der Kriegsgefangenen u. s. w., Beilage zur Nummer 101 ex 1915 des Post und Telegraphen Verordnungsblattes, Abschnitt I, A, Punkt 2 und 4, B, Punkt 1), oder mittels amtlicher Postanweisung, welche die erforderlichen Angaben auf der Rückseite des linken Abschnittes zu enthalten hat, an das nächste **ärarische** Postamt zu übersenden. Das letztere hat die Ausfertigung und Absendung der internationalen Postanweisung im Sinne der oben erwähnten Bestimmungen zu besorgen und bei Postanweisungen an Konfionierte, die portopflchtig sind, gegebenenfalls den Betrag für die Frankierung abziehen.

Die k. k. Postämter werden daher aufgefordert, sich darnach strikte zu halten.

Tarnów, am 19. Jänner 1916.

L. 6.391/VI.

**Bardzo ważne!****Postępowanie z przedawnionymi przekazami pocztowej kasy oszczędności.**

Rozporządzeniem tutejszem z 14. lipca 1915 L. 41.350/VI. (dziennik urzędowy Nr. 27/915) zabroniono urzędom wypłacać przekazy P. K. O., które z powodu upływu dwumiesięcznego terminu płatności utraciły swą ważność i polecono przekazy takie odsyłać do Urzędu P. K. O. Do polecenia tego nie stosują się urzędy pocztowe, jak o tem donosi P. K. O. pismem z d. 12. stycznia 1916 L. 641, wypłacają nieważne już przekazy pochodzące nierzadko jeszcze z czasów przed zawieszeniem czynności urzędu i to bez dotyczących awizów, gdyż te już w chwili wypłaty znajdowały się w c. k. Urzędzie pocztowych kas oszczędności w Wiedniu jako dobro ukryte. Ponieważ awiza te nie miały znamion wypłaty, przeto na ich podstawie urząd P. K. O. przypisał zaraz po ich odebraniu odnośne kwoty z powrotem na rachunek właścicieli konta.

Wypłaty wspomnianych przekazów po upływie ich terminu ważności a nadto i bez awizów spowodowują zawikłania, których wyrównanie wymaga wiele pracy.

Celem położenia kresu podobnym nieprawidłowościom, poleca się ponownie c. k. Urzędowi pocztowym, aby w myśl obowiązujących przepisów (Postanowienia dotyczące obrotu P. K. O., wydanie dla urzędów (Przepisy wykonawcze do § 19 do 3. 11) zwracały baczną uwagę na datę wystawienia przekazów P. K. O. i nie realizowały w żadnym wypadku takich przekazów P. K. O., które utraciły swą ważność z powodu upływu 2 miesięcznego terminu płatności ani też takich, do których brakuje dotyczącego awiza.

Przekazy tego rodzaju należy bezzwłocznie zwracać c. k. urzędowi pocztowych kas oszczędności z odpowiednią relacją.

Tarnów, 19. stycznia 1916.

L. 378/M.

**Telegramy do obszarów zamkniętych dla ruchu prywatnego.**

Tutejszy okólnik z 16. grudnia 1915 L. 12.930/M. o obszarach zamkniętych dla prywatnego ruchu telegraficznego (zob. dziennik urz. Nr. 54 ex 1915, str. 404) uzupełnia się niniejszem w myśl rozporządzeń c. k. Ministerstwa handlu jak następuje:

I. Za zgodą c. i k. urzędu nadzoru wojennego dopuszczone zostały w obrocie z Dalmacją niektóre rodzaje telegramów prywatnych, mianowicie: 1) telegramsy prywatne do Dalmacyi przeznaczone dla władz państwowych cywilnych i wojskowych (łącznie z posterunkami żandarmeryi), 2) telegramsy prywatne z Dalmacyi również dla władz cywilnych i wojskowych w obszarach monarchii, do których prywatny ruch telegraficzny jest wogóle dopuszczony, 3) telegramsy prywatne z Dalmacyi do osób prywatnych tak w Dalmacyi jak i w obszarach monarchii, otwartych dla prywatnego ruchu, ale wysyłane:

- a) w interesie publicznym, wzgl. w sprawach ogólnego dobra,
- b) w sprawach dotyczących aprowizacyi,
- c) dla innych prywatnych doniesień, jeżeli są one naglące, nie cierpią zwłoki i nie zawierają nic podejrzanego (rozporządzenie Min. handl. z 7. stycznia 1916 L. 294/P.).

II. Za zgodą głównokomenderującego w Bośni, Hercegowinie i Dalmacyi, dopuszczone zostały do transportu telegramsy prywatne Towarzystwa żeglugi w Pobrzeżu wzgl. w Dalmacyi, wysyłane przez rzeczony towarzystwa w sprawach utrzymania ruchu żeglarskiego i w sprawach aprowizacyi, jak niemniej do nich, w takich samych sprawach skierowane (rozp. Min. han. z 4. stycznia 1916 L. 32.314/P. ex 1915). Przy powyższych telegramach mają zastosowanie przepisy tut. rozporządzenia z 6. sierpnia 1915 L. 7.894/M (dziennik urz. Nr. 33 ex 1915 str. 232) o warunkach ich dopuszczalności, sposobie wysyłania i stylizacyi.

III. W ustępie b), cytowanego na wstępie tuż. rozporządzenia L. 12.930/M. wchodzi od 1. stycznia 1916 w miejsce wymienionej w spisie bukowińskich urzędów telegraficznych, dopuszczonych do prywatnego ruchu, stacyi Suczawa, stacya telegraficzna Itzkany (rozp. Min. han. z 10. stycznia 1916 L. 731/P.). W spisie tym należy uskutecznić odpowiednią poprawkę.

W kwestyi ruchu telegraficznego z obszarami południowo-zachodniego frontu wogóle, nadmienia się jeszcze, że wedle zarządzeń c. i k. komendy tegoż frontu służbowy obrót telegramów władz wojskowych, tudzież władz i urzędów cywilnych, służący interesom zarządu wojskowego wzgl. cywilnego jest zawsze i z każdej stacyi telegraficznej dopuszczalny.

Oдноsne telegramy mają być zaopatrzone odciskiem pieczęci władzy i własnoręcznym podpisem osoby, której uprawnienie w tej mierze jest urzędowi wiadome (podpis zapomocą odcisku stampilii jest bezwarunkowo niedopuszczalny) i przyniesione do nadania przez osobę albo urzędowi znaną, albo mogącą się w niewątpliwy sposób wylegitymować.

Poleca się urzędowi utrzymać sprawy niniejszem poruszone w dokładnej ewidencji, aby uniknąć mylnego informowania stron.

Tarnów, 20. stycznia 1916.

L. 13.266/M.

#### Zmiana okręgu doręczeń.

Z powodu zwinienia c. k. Urzędów pocztowych:

Boleń,  
Bieńczyce i  
Raciborowice

wydziela się:

a) gminy i obszary dworskie Boleń, Bibice, Bosułów, i Węgrzce, tudzież wioskę Czekaj z okręgu doręczeń zwinionego urzędu poczt. w Boleniu,

b) gminy i obszary dworskie Bieńczyce, Krzesławice i Grębałów, tudzież wieś Kobylany, wioskę Gaj i Łączki jakoteż dom Luszczowice z okręgu doręczeń zwinionego urzędu pocztowego Bieńczyce,

c) gminy i obszary dworskie Batowice, Raciborowice, Dziekanowice, Hantowice, Mistrzejowice, Zaslów i Zesławice, wieś Prawda i Więckowice, przysiółek Dłubnia i wioskę Lipka i Sudol z okręgu doręczeń zwinionego urzędu pocztowego Raciborowice i przydziela się je do zamiejscowego okręgu doręczeń:

a) i c) c. k. urzędu pocztowego Prądnik czerwony względnie

b) c. k. urzędu pocztowego Mogiła z wyjątkiem gminy i obszaru dworskiego Grębałów, które się przydziela do c. k. urzędu pocztowego Prądnik czerwony.

Tarnów, 6. stycznia 1916,

Zl. 13.266/M.

#### Bestellbezirksänderung.

Infolge Auflassung der k. k. Postämter:

Boleń,  
Bieńczyce und  
Raciborowice,

werden ausgeschieden:

a) die Gemeinden und die Gutsgebiete Boleń, Bibice, Bosułów und Węgrzce sowie der Weiler Czekaj aus dem bisherigen Bestellbezirke des Postamtes Boleń,

b) die Gemeinden und die Gutsgebiete Bieńczyce, Krzesławice und Grębałów sowie das Dorf Kobylany, die Weiler Gaj und Łączki und das einzelstehende Haus Luszczowice aus dem bisherigen Bestellbezirke des aufgelassenen Postamtes Bieńczyce,

c) die Gemeinden und die Gutsgebiete Batowice, Raciborowice, Dziekanowice, Hantowice, Mistrzejowice, Zaslów und Zesławice, sowie das Dorf Prawda und Więckowice, die Attinenz Dłubnia und die Dorftheile Lipka und Sudol aus dem Bestellbezirke des aufgelassenen Postamtes Raciborowice und einverleibt:

a) und c) dem auswärtigen Bestellbezirke des k. k. Postamtes Prądnik czerwony bezw.

b) jenem des Postamtes Mogiła mit Ausnahme der Gemeinde und des Gutsgebietes Grębałów, die dem Aussenbestellbezirke des Postamtes Prądnik czerwony zugewiesen wird.

Tarnów, am 6. Jänner 1916.

L. 103.805/I.

**Wiadomości osobiste.****Nominacya podurzędników pocztowych** z grupy B. z dniem 1. stycznia 1916 r.

C. k. gal. Dyrekcyja poczt i tel. zamianowała z dniem 1. stycznia 1916 r. podurzędnikami pocztowymi z tytułem werkmistrzów telegrafu c. k. woźnych pocztowych **w IV. stopniu płacy** Antoniego Donhoffera (Kołomyja) i Szymona Ferensa (Sambor), **w III. stopniu płacy** Mikołaja Chomeę (Kraków), Wincentego Kapałę (z Tarnobrzega dla N. Sącza), Klemensa Zawalińskiego (ze Stanisławowa dla N. Sącza).

Tarnów, 30. grudnia 1915.

L. 103.805/I.

**Nominacya podurzędników pocztowych** z dniem 1. stycznia 1916 r.

Z dniem 1. stycznia 1916 r. zamianowani zostali podurzędnikami pocztowymi c. k. woźni pocztowi:

**w V. stopniu płacy** Michał Moroziniński i Bazyli Pańczak (Lwów 2), Gabryel Lazarewicz (Biała) i Stefan Serba (Lwów 1);

**w IV. stopniu płacy** Jan Baran (Lwów 2);

**w III. stopniu płacy** Berl Seinfeld false Glasberg (Halicz), Wojciech Gawryś (Nisko), Wojciech Lis (Tarnów 2), Józef Ślepokura (Stanisławów 2), Szymon Pałczyński (Przemyśl 1), Antoni Zimmermann, Franciszek Rogowski, Tomasz Owczarz, Jakób Rostanowski i Jan Greb (Lwów 1);

**w II. stopniu płacy** Andrzej Lewczuk, Józef Smaczyński, Marcin Andrejczuk, Antoni Grenik i Piotr Łukaszów (Lwów 2); Jan Cygańczuk, Michał Hońdo, Jan Hołodniak i Józef Kraus (Lwów 1); Benedykt Dziedzic i Stanisław Adler z Husiatyna dla urzędu Kraków 1, Jan Figuła, Józef Madej, Andrzej Romek i Stefan Wilkosz (Kraków 1), Stanisław Grzegorzczak (Przemyśl 1), Antoni Stępniewski (Sokal), Wojciech Bochenek (Kraków 2), Józef Kuczek (Tarnów 2).

Tarnów, 30. grudnia 1915.

L. 101.032/II.

**Kwieszkowany adjunkt pocztowy Ludwik Wierzchowski** został z dniem 1. lutego b. r. w służbie **reaktywowany** i przydzielony do c. k. urzędu pocztowego Lwów 2.

Tarnów, 13. stycznia 1916.

L. 103.141/II.

**Oficyantka pocztowa Konstancya Mikłaszewska** z Drohobycza 1 została **przeniesioną w czasowy stan spoczynku** z końcem stycznia 1916.

Tarnów, 13. stycznia 1916.

L. 98.695/II.

**Konkursy\*)**

na posadę ekspedyenta pocztowego w Petrance (III/2).

Ryczałt na służącego 399 K. Ewentualnie jest również do objęcia przedsiębiorstwo przewozu poczty między Petranką a Roźniatowem za rocznym ryczałtem w kwocie 1.200 K.

Termin do wnoszenia podań trzy tygodnie.

Tarnów, 4. stycznia 1916.

L. 101.364/II.

na posadę ekspedyenta pocztowego w Korniczu (III/1).

Termin do wnoszenia podań trzy tygodnie.

Tarnów, 18. stycznia 1916.

\*) Uwaga: Warunki co do ubiegania się ogłoszone w Dz. urz. Nr. 1.